



Број: 01-7692

Датум: 05.08.2024. године

УНИВЕРЗИТЕТ У КРАГУЈЕВЦУ  
БРОЈ: VI-03-152  
ДАТУМ: 12.08.2024. ГОДИНЕ  
КРАГУЈЕВАЦ

УНИВЕРЗИТЕТУ У КРАГУЈЕВЦУ

-СЕНАТ-

**Предмет:** Меморандум о сарадњи између Факултета медицинских наука Универзитета у Крагујевцу и Колеца за животну средину и ресурсе, Колец неутралности угљеника, Џеђанг АиФ Универзитет, Ханџоу, Џеђанг, Н. Р. Кина

Поштоване колеге,

Молимо вас за подршку у склапању Меморандума о сарадњи између Факултета медицинских наука Универзитета у Крагујевцу и Колеца за животну средину и ресурсе, Колец неутралности угљеника, Џеђанг АиФ Универзитет, Ханџоу, Џеђанг, Н. Р. Кина (College of Environment and Resources, College of Carbon Neutrality, Zhejiang A&F University, Hangzhou, Zhejiang, P. R. China). Ова сарадња би допринела унапређењу наставно-образовног процеса и научноистраживачког рада за обе уговорне стране.

Предлог Меморандума о сарадњи је у прилогу.

У нади да ћемо добити Вашу подршку, с поштовањем,

ДЕКАН



Проф. др Владимир Јаковљевић

## MEMORANDUM OF UNDERSTANDING

between

**College of Environment and Resources, College of Carbon Neutrality  
Zhejiang A&F University  
Wusu Road 666, 311330 Hangzhou, Zhejiang, P. R. China**

and

**Faculty of Medical Sciences  
University of Kragujevac  
Svetozara Markovica 69, 34000 Kragujevac, Serbia**

This Memorandum is entered between **Zhejiang A&F University - College of Environment and Resources, College of Carbon Neutrality (P.R. China)** and the **University of Kragujevac - Faculty of Medical Sciences (Serbia)** in their effort to:

- Establish ties of friendship and cooperation;
- Support and further develop the traditionally good relations between both Universities;
- Promote academic exchanges (exchange of undergraduate and postgraduate students, faculty staff, summer programmes) and the free flow of information;
- Promote mutual understanding, cultural and academic collaboration;
- Organize thematic meetings and conferences, development of joint programmes, information and communication technology projects;
- Workshops, virtual meetings;
- Work toward more formal, complex and binding agreements;
- Strengthen friendship and good relations between both countries

Commit themselves to the following articles:

### § 1

The contracting parties will encourage the development of bilateral relations between their universities by supporting the following activities:

1. Visits and exchange of lecturers, medical experts and scientific workers;
2. Exchange of students;
3. Exchange of pedagogical methods and materials;
4. Exchange of scientific information and publications;
5. Joint scientific projects and meetings;
6. Technical and educational upgrading of personnel.

§ 2

The cooperation activities will be carried out after mutual consultation between the departments concerned. The realization of the activities will depend on the availability of funding. The contracting parties will make efforts to raise the necessary funds to make this cooperation feasible.

§ 3

The cooperation according to this Agreement will be the subject to the legislative and judicial norm valid in the countries of the respective contracting parties.

§ 4

This Agreement will come into effect on the date of signing for a period of five (5) years. The period of its validity may be extended by mutual consent.

§ 5

The agreement is drawn up in English. Both parties will receive a copy of this agreement.

Dean  
College of Environment and Resources  
College of Carbon Neutrality  
Zhejiang A&F University

Prof. Dr. Feng Huajun

Dean  
Faculty of Medical Sciences  
University of Kragujevac

Prof. Dr. Vladimir Jakovljevic